



**Mit Sicherheit
mehr Sauberkeit!**

**TECHNISCHES DATENBLATT
FICHE TECHNIQUE
SCHEMA TECNICA
TECHNICAL DATA SHEET**

RSG-5002

**SafeGreen®
PRESOLVE
STANDARD**

**Version 7.3
17.02.2022**



**RSG-EUROPE GmbH
Alpenblickstrasse 8
CH-8853 Lachen
+41 55 460 12 12**

**RSG-EUROPE GmbH
Werftstrasse 4
DE-06862 Dessau-Rosslau
+49 34901 51212**











1	PRODUKT-BEZEICHNUNG	DÉSIGNATION DU PRODUIT	NOME DEL PRODOTTO	PRODUCT NAME
	SafeGreen® PRESOLVE - standard	SafeGreen® PRESOLVE - standard	SafeGreen® PRESOLVE - standard	SafeGreen® PRESOLVE - standard
	Artikel-Nummer: RSG-5002	Numéros d'article: RSG-5002	Codice articolo: RSG-5002	Item number: RSG-5002
EU	Eindeutiger Rezepturidentifikator (UFI) UFI PFUE-V091-G00K-KQ2M	Identifiant Unique de Formulation (UFI) : UFI PFUE-V091-G00K-KQ2M	Identificatore unico di formula (UFI): UFI PFUE-V091-G00K-KQ2M	Unique Formula Identifier (UFI): UFI PFUE-V091-G00K-KQ2M
2	PRODUKT-BESCHREIBUNG	DESCRIPTION DU PRODUIT	DESCRIZIONE DEL PRODOTTO	PRODUCT DESCRIPTION
	<p>Lösungsmittelreiniger (nicht mit Wasser verdünnbar) mit sehr hohem Lösevermögen für Fette, Öle, Schmiermittel, Teer, Wachse und andere Ablagerungen.</p> <p>Zur Vorbehandlung von stark mit mineralischen Ölen und/oder Fetten verunreinigten Flächen, welche im Anschluss mit einem wasser-verdünnbaren Reiniger restlos abgewaschen werden können. Z.B.: mit RSG-3001, RSG-3004, RSG-3032 und RSG-3036.</p> <p>Die Auswahl der Inhaltsstoffe mit einem hohen Flammpunkt und guter Verdunstung machen dieses Produkt zu einer Alternative von feuergefährlichen und kennzeichnungspflichtigen Kaltreinigern etc.</p>	<p>Nettoyant à base de solvants (non diluable à l'eau) avec un pouvoir de dissolution très élevé pour les graisses, les huiles, les lubrifiants, le goudron, la cire et autres dépôts.</p> <p>Pour le prétraitement de surfaces fortement souillées par des huiles et/ou des graisses minérales, qui peuvent ensuite être entièrement lavées avec un nettoyant diluable à l'eau.</p> <p>Par exemple : avec RSG-3001, RSG-3004, RSG-3032 et RSG-3036.</p> <p>Le choix des ingrédients avec un point d'inflammation élevé et une bonne évaporation font de ce produit une alternative aux nettoyants à froid inflammables et soumis à l'obligation d'étiquetage, etc.</p>	<p>Detergente solvente (non diluibile con acqua) con altissimo potere dissolvente per grassi, oli, lubrificanti, catrame, cere e altri depositi.</p> <p>Per il pretrattamento di superfici fortemente contaminate da oli minerali e/o grassi, che possono poi essere completamente lavati via con un detergente diluibile in acqua.</p> <p>Per esempio: con RSG-3001, RSG-3004, RSG-3032 e RSG-3036.</p> <p>La selezione di ingredienti con un alto punto di infiammabilità e una buona evaporazione fanno di questo prodotto un'alternativa ai detergenti infiammabili a freddo ecc. che richiedono l'etichettatura.</p>	<p>Solvent cleaner (not dilutable with water) with very high dissolving power for greases, oils, lubricants, tar, waxes and other deposits.</p> <p>For pre-treatment of surfaces heavily contaminated with mineral oils and/or greases, which can then be completely washed off with a water-dilutable cleaner. E.g.: with RSG-3001, RSG-3004, RSG-3032 and RSG-3036.</p> <p>The selection of ingredients with a high flash point and good evaporation make this product an alternative to flammable cold cleaners etc. that require labelling.</p>
3	PRODUKT EIGENSCHAFTEN	PROPRIETÀ DEL PRODOTTO	PROPRIETÀ DEL PRODOTTO	PRODUCT PROPERTIES
	<p>Gebrauchsfertig.</p> <p>Reinigt und entfettet.</p> <p>Materialschonend.</p> <p>Mit leichtem Korrosionsschutz.</p> <p>VOC-frei.</p> <p>Hoher Flammpunkt.</p> <p>Hohes Ölabsorptionsvermögen (>100%)</p> <p>Nicht emulgierend.</p> <p>Schaumfrei.</p> <p>Wirksam auch bei sehr tiefen Temperaturen.</p> <p>Einsatzbereich bei Temp. von -30°C bis +40°C.</p> <p>Schnelltrocknend.</p>	<p>Prêt à l'emploi.</p> <p>Nettoie et dégraisse.</p> <p>Ménage les matériaux.</p> <p>Avec une légère protection contre la corrosion.</p> <p>Sans COV.</p> <p>Point d'inflammation élevé.</p> <p>Haute capacité d'absorption d'huile (>100%).</p> <p>Ne s'émulsionne pas.</p> <p>Ne produit pas de mousse.</p> <p>Efficace même à très basses températures.</p> <p>Utilisable à des températures de -30°C à +40°C.</p> <p>Séchage rapide.</p>	<p>Pronto all'uso.</p> <p>Pulisce e sgrassa.</p> <p>Delicato sui materiali.</p> <p>Con una leggera protezione contro la corrosione.</p> <p>Senza VOC.</p> <p>Alto punto di infiammabilità.</p> <p>Alta capacità di assorbimento dell'olio (>100%).</p> <p>Non emulsionante.</p> <p>Senza schiuma.</p> <p>Efficace anche a temperature molto basse.</p> <p>Può essere usato a temperature da -30°C a +40°C.</p> <p>Asciugatura rapida.</p>	<p>Ready to use.</p> <p>Cleans and degreases.</p> <p>Gentle on materials.</p> <p>With light corrosion protection.</p> <p>VOC-free..</p> <p>High flash point.</p> <p>High oil absorption capacity (>100%).</p> <p>Non-emulsifying.</p> <p>Foam-free.</p> <p>Effective even at very low temperatures.</p> <p>Can be used at temperatures from -30°C to +40°C.</p> <p>Fast drying.</p>

Erfüllt die Anforderungen im Sinne des Anhangs 49 der Abwasser-VO um als Reinigungsmittel in Betrieben mit Leichtflüssigkeitabscheideanlagen eingesetzt zu werden.



Remplit les exigences au sens de l'annexe 49 du règlement sur les eaux usées pour être utilisé comme produit de nettoyage dans les entreprises équipées d'installations de séparation des liquides légers.

Soddisfa i requisiti dell'allegato 49 dell'ordinanza sulle acque reflue per essere utilizzato come agente di pulizia in aziende con sistemi di separazione dei liquidi leggeri.


Meets the requirements of Annex 49 of the Waste Water Ordinance to be used as a cleaning agent in companies with light liquid separation systems.

4	PRODUKT-ANWENDUNG	APPLICATION DU PRODUIT	APPLICAZIONE DEL PRODOTTO	PRODUCT APPLICATION
	DOSIERUNG	DOSAGE	DOSAGGIO	DOSING
	100 % Zur Vorbehandlung von sehr stark mit Öl oder Fetten verschmutzter Oberflächen. Anschliessende Feinreinigung mit einem wasserbasierten Produkt - z.B.: RSG-3001, RSG-3032, RSG-3036	100 % Pour le prétraitement de surfaces très sales avec de l'huile ou des graisses. Nettoyage fin ultérieur avec un produit à base d'eau - par ex : RSG-3001, RSG-3032, RSG-3036	100 % Per il pretrattamento di superfici molto sporche di olio o grasso. Successiva pulizia fine con un prodotto a base d'acqua - per esempio: RSG-3001, RSG-3032, RSG-3036	100 % For pre-treatment of surfaces very heavily soiled with oil or grease. Subsequent fine cleaning with a water-based product - e.g.: RSG-3001, RSG-3032, RSG-3036
	100 % Zur Entfettung von Oberflächen. Unverdünnt aufsprühen und mit Lappen abwischen.	100 % Pour le dégraissage des surfaces. Vaporiser non dilué et essuyer avec un chiffon.	100 % Per sgrassare le superfici. Spruzzare su non diluito e pulire con un panno.	100 % For degreasing surfaces. Spray on undiluted and wipe off with a cloth.
	100 % Für Ultraschall-Reinigungsbäder	100 % Pour les bains de nettoyage à ultrasons	100 % Per i bagni di pulizia ad ultrasuoni	100 % For ultrasonic cleaning baths
	100 % In Teilwaschtischen	100 % Fontanes de nettoyage	100 % Tavoli di lavaggio	100 % In parts washers
	TEMPERATURBEREICH Von -30°C bis +70°C	GAMME DE TEMPÉRATURE -30°C à +70°C	GAMMA DI TEMPERATURA Da -30°C a +70°C	TEMPERATURE RANE -30°C to +70°C
	EINWIRKZEIT Minimum 30 Sekunden Bis etwa 15 Minuten	TEMPS D'ACTION Minimum 30 secondes Jusqu'à environ 15 minutes	TEMPO DI ESPOSIZIONE Minimo 30 secondi Fino a circa 15 minuti	EXPOSURE / CONTACT TIME Minimum 30 seconds Up to about 15 minutes
	MECHANIK Leichtes bis kräftiges Bürsten, wischen. Ultraschallbad 24 – 80 kHz	MÉCANIQUE Brosser légèrement à vigoureusement, essuyer. Bains ultrason : 24 – 80 kHz	MECCANICA Spazzolatura da leggera a vigorosa, asciugatura. Bagni ultrasuoni: 24 – 80 kHz	MECHANICS Light to vigorous brushing, wiping. Ultrasonic bath: 24 – 80 kHz
	SPÜLEN Nicht notwendig. Evtl. mit Druckluft ablüften.	RINCER Pas nécessaire. Eventuellement, souffler les résidus de produit avec de l'air comprimé. .	RISCIAQUARE Non è necessario. Eventualmente soffiare via i residui di prodotto con aria compressa. .	RINSING Not necessary. Possibly blow away product residues with compressed air. .

5	MATERIALVERTRÄGLICHKEIT	COMPATIBILITÉ DES MATÉRIAUX	COMPATIBILITÀ DEI MATERIALI	MATERIAL COMPATIBILITY																			
●	Aluminium	Aluminium	Alluminio	Aluminium																			
●	Buntmetalle	Métaux non ferreux	Metalli non ferrosi	Non-ferrous metals																			
●	Chromstahl	Acier chromé	Acciaio al cromo	Chrome steel																			
●	Edelstahl	Acier inoxydable	Acciaio inossidabile	Stainless steel																			
●	Eisenmetalle	Métaux ferreux	Metalli ferrosi	Ferrous metals																			
●	Epoxi	Époxi	Epoxy	Epoxy																			
■	Glas, Spiegel	Verre, miroirs	Vetro, specchio	Glass, mirrors																			
●	Granit	Granit	Granito	Granite																			
●	Grauguss	Fonte grise	Ghisa grigia	Grey cast iron																			
●	Gummi	Caoutchouc	Gomma	Rubber																			
●	Holz- unversiegelt	Bois - non vitrifié	Legno - non sigillato	Wood - unsealed																			
●	Holz - versiegelt	Bois - vitrifié	Legno - sigillato	Wood - sealed																			
■	Holz - gewachst	Bois - ciré	Legno - cerato	Wood - waxed																			
●	Kalksteine (Marmor, Solnhofer, Travertin)	Pierres calcaires (marbre, Solnhofer, travertins)	Calcare (marmo, Solnhofer, travertini)	Limestone (marble, Solnhofer, travertine)																			
●	Keramik	Céramique	Ceramica	Ceramics																			
●	Kunststoffe - lösemittelbeständig	Matières plastiques - résistantes aux solvants	Plastica - resistente ai solventi	Plastics - solvent resistant																			
■	Kunststoffe – nicht lösemittelbeständig	Matières plastiques - non résistantes aux solvants	Plastica - non resistente ai solventi	Plastics - not solvent resistant																			
●	Kunststeine	Pierres synthétiques	Pietre artificiali	Artificial stones																			
●	Lackfarben (1-K)	Peintures laquées (1-C)	Vernici laccate (1-K)	Lacquer paints (1-K)																			
●	Lackfarben (2-K)	Peintures laquées (2-K)	Vernici laccate (2-K)	Lacquer paints (2-K)																			
●	Lederwaren – roh	Maroquinerie – brute	Pelletteria - grezzo	Leather goods – raw																			
■	Lederwaren – gewachst (Schuhe)	Maroquinerie – cirée (chaussures)	Pelletteria – cerata (scarpe)	Leather goods – waxed (shoes)																			
▲	Ölfarben	Peintures à l'huile	Vernici ad olio	Oil paints																			
●	Pulverbeschichtungen	Revêtements en poudre	Vernici in polvere	Powder coatings																			
■	Silizium. Solarpanels	Silicium Panneaux solaires	Silicio, Pannelli solari	Silicon, Solar panels																			
■	Textilien – Naturfasern	Textiles – Fibres naturelles	Tessili – Fibre naturali	Textiles – Natural fibres																			
■	Textilien - Synthetics	Textiles - Synthétiques	Tessili - Sintetici	Textiles - Synthetics																			
●	Verputze, mineralische	Enduits, minéraux	Intonaci, minerali	Plasters, mineral																			
●	Geeignet	▲	bedingt	■	ungeeignet	●	Convient	▲	sous réserve	■	ne convient pas	●	adatto	▲	condizionatamente	■	non adatto	●	Suitable	▲	conditionally	■	not suitable

6	EINSTUFUNG UND KENNZEICHNUNG	CLASSIFICATION ET ÉTIQUETAGE	CLASSIFICAZIONE ED ETICHETTATURA	CLASSIFICATION AND LABELLING																																																					
	 <p>GEFAHR Kann bei Verschlucken und Eindringen in die Atemwege tödlich sein.</p>  <p>Detaillierte Angaben zu den Abschnitten 6, 7, 8 und 9 entnehmen Sie bitte dem aktuellen Sicherheitsdatenblatt.</p> <p>< Download SDB</p>	<p>DANGER Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.</p> <p>Pour des informations détaillées sur les sections 6, 7, 8 et 9, veuillez vous référer à la fiche de données de sécurité actuelle.</p> <p>< Télécharger la FDS</p>	<p>PERICOLO Può essere fatale se ingerito ed entra nelle vie respiratorie.</p> <p>Per informazioni dettagliate sulle sezioni 6, 7, 8 e 9, si prega di fare riferimento all'attuale scheda di sicurezza.</p> <p>< Scarica la scheda di sicurezza</p>	<p>DANGER May be fatal if swallowed and enters airways.</p> <p>For detailed information on sections 6, 7, 8 and 9, please refer to the current safety data sheet.</p> <p>< Download MSDS</p>																																																					
7	INHALTSSTOFFE MIT EINEM ARBEITSPLATZGRENZWERT	INGRÉDIENTS AVEC UNE VALEUR LIMITE D'EXPOSITION PROFESSIONNELLE	INGREDIENTI CON UN LIMITE DI ESPOSIZIONE PROFESSIONALE	INGREDIENTS WITH AN OCCUPATIONAL EXPOSURE LIMIT																																																					
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Land Pay Paese Country</th> <th>Stoffname / nom de la substance / nome della sostanza / substance name</th> <th>CAS number</th> <th colspan="2">Arbeitsplatzgrenzwerte / Limites d'exposition professionnelle / Limiti di esposizione professionale / Occupational exposure limits</th> <th colspan="2">Bemerkungen, Remarques, Osservazioni, Comments</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <th>Long-term (8-hr) Langzeitwerte / Valeur à long terme / Valore a lungo termine</th> <th>Short-term (15-minutes) Kurzzeitwert / Valeur à court terme Valore a breve termine</th> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <th>ppm</th> <th>mg/m³</th> <th>ppm</th> <th>mg/m³</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>CH</td> <td>Kohlenwasserstoffgemische, C9-15 aliphaten</td> <td>64742-47-8</td> <td>---</td> <td>600</td> <td>---</td> <td>---</td> <td>SSc</td> </tr> <tr> <td>DE</td> <td>Kohlenwasserstoffgemische, C9-15 aliphaten</td> <td>64742-47-8</td> <td>50</td> <td>350</td> <td>100</td> <td>700</td> <td>Spitzenbegrenzung 2(II)</td> </tr> <tr> <td>AT</td> <td>Kohlenwasserstoffdämpfe</td> <td>64742-47-8</td> <td>50</td> <td>350</td> <td>100</td> <td>700</td> <td></td> </tr> <tr> <td>FR</td> <td>Hydrocarbures en C6-12 (ensemble des vapeurs)</td> <td>64742-47-8</td> <td>---</td> <td>1000</td> <td>---</td> <td>1500</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Land Pay Paese Country	Stoffname / nom de la substance / nome della sostanza / substance name	CAS number	Arbeitsplatzgrenzwerte / Limites d'exposition professionnelle / Limiti di esposizione professionale / Occupational exposure limits		Bemerkungen, Remarques, Osservazioni, Comments					Long-term (8-hr) Langzeitwerte / Valeur à long terme / Valore a lungo termine	Short-term (15-minutes) Kurzzeitwert / Valeur à court terme Valore a breve termine						ppm	mg/m ³	ppm	mg/m ³	CH	Kohlenwasserstoffgemische, C9-15 aliphaten	64742-47-8	---	600	---	---	SSc	DE	Kohlenwasserstoffgemische, C9-15 aliphaten	64742-47-8	50	350	100	700	Spitzenbegrenzung 2(II)	AT	Kohlenwasserstoffdämpfe	64742-47-8	50	350	100	700		FR	Hydrocarbures en C6-12 (ensemble des vapeurs)	64742-47-8	---	1000	---	1500				
Land Pay Paese Country	Stoffname / nom de la substance / nome della sostanza / substance name	CAS number	Arbeitsplatzgrenzwerte / Limites d'exposition professionnelle / Limiti di esposizione professionale / Occupational exposure limits		Bemerkungen, Remarques, Osservazioni, Comments																																																				
			Long-term (8-hr) Langzeitwerte / Valeur à long terme / Valore a lungo termine	Short-term (15-minutes) Kurzzeitwert / Valeur à court terme Valore a breve termine																																																					
			ppm	mg/m ³	ppm	mg/m ³																																																			
CH	Kohlenwasserstoffgemische, C9-15 aliphaten	64742-47-8	---	600	---	---	SSc																																																		
DE	Kohlenwasserstoffgemische, C9-15 aliphaten	64742-47-8	50	350	100	700	Spitzenbegrenzung 2(II)																																																		
AT	Kohlenwasserstoffdämpfe	64742-47-8	50	350	100	700																																																			
FR	Hydrocarbures en C6-12 (ensemble des vapeurs)	64742-47-8	---	1000	---	1500																																																			
8	ARBEITSSCHUTZMASSNAHMEN	MESURES DE SÉCURITÉ AU TRAVAIL	MISURE DI SALUTE E SICUREZZA SUL LAVORO	OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY MEASURES																																																					
	<table border="1"> <tbody> <tr> <td>Atemschutz</td> <td>Nicht erforderlich</td> <td>Protection respiratoire</td> <td>Non nécessaire</td> <td>Protezione respiratoria</td> <td>Non richiesto</td> <td>Respiratory protection</td> <td>Not required</td> </tr> <tr> <td>Augenschutz</td> <td>Empfohlen</td> <td>Protection des yeux</td> <td>Recommandé</td> <td>Protezione degli occhi</td> <td>Consigliato</td> <td>Eye protection</td> <td>Recommended</td> </tr> <tr> <td>Handschutz</td> <td>Empfohlen</td> <td>Protection des mains</td> <td>Recommandé</td> <td>Protezione delle mani</td> <td>Consigliato</td> <td>Hand protection</td> <td>Recommended</td> </tr> <tr> <td>Körperschutz</td> <td>Nicht erforderlich</td> <td>Protection du corps</td> <td>Non requis</td> <td>Protezione del corpo</td> <td>Non richiesta</td> <td>Body protection</td> <td>Not required</td> </tr> </tbody> </table>	Atemschutz	Nicht erforderlich	Protection respiratoire	Non nécessaire	Protezione respiratoria	Non richiesto	Respiratory protection	Not required	Augenschutz	Empfohlen	Protection des yeux	Recommandé	Protezione degli occhi	Consigliato	Eye protection	Recommended	Handschutz	Empfohlen	Protection des mains	Recommandé	Protezione delle mani	Consigliato	Hand protection	Recommended	Körperschutz	Nicht erforderlich	Protection du corps	Non requis	Protezione del corpo	Non richiesta	Body protection	Not required																								
Atemschutz	Nicht erforderlich	Protection respiratoire	Non nécessaire	Protezione respiratoria	Non richiesto	Respiratory protection	Not required																																																		
Augenschutz	Empfohlen	Protection des yeux	Recommandé	Protezione degli occhi	Consigliato	Eye protection	Recommended																																																		
Handschutz	Empfohlen	Protection des mains	Recommandé	Protezione delle mani	Consigliato	Hand protection	Recommended																																																		
Körperschutz	Nicht erforderlich	Protection du corps	Non requis	Protezione del corpo	Non richiesta	Body protection	Not required																																																		

9	PHYSIKALISCHE UND CHEMISCHE EIGENSCHAFTEN	PROPRIÉTÉS PHYSIQUES ET CHIMIQUES	PROPRIETÀ FISICHE E CHIMICHE	PHYSICAL AND CHEMICAL PROPERTIES			
Dichte	0.824 g/cm ³ 0.813 g/cm ³ (40°C)	Densité	0.824 g/cm ³ 0.813 g/cm ³ (40°C)	Densità	0.824 g/cm ³ 0.813 g/cm ³ (40°C)	Density	0.824 g/cm ³ 0.813 g/cm ³ (40°C)
pH-Wert (100%)	N.a.	Mesure pH (100%)	N.a.	Valore di pH (100%)	N.a.	pH value (100%)	N.a.
Flammpunkt	>93°C	Point d'éclair	>93°C	Punto di infiammabilità	>93°C	Flash point	>93°C
Leitfähigkeit	N.a.	Conductivité	N.a.	Conduktività	N.a.	Conductivity	N.a.
Viskosität dynamisch	<20,5 mPas	Viscosité (dyn.)	<20,5 mPas	Viscosità (dyn.)	<20,5 mPas	Viscosity (dyn.)	<20,5 mPas
kinematisch.	6.65 mm ² /s (40°C)		6.65 mm ² /s (40°C)		6.65 mm ² /s (40°C)		6.65 mm ² /s (40°C)
Oberflächenspannung	<30 mN/m	Tension superficielle	<30 mN/m	Tensione superficiale	<30 mN/m	Surface tension	<30 mN/m
Schaumvolumen	N.a.	Volume de mousse	N.a.	Volume della schiuma	N.a.	Foam volume	N.a.
Schaumstabilität	N.a.	Stabilité de la mousse	N.a.	Stabilità della schiuma	N.a.	Foam stability	N.a.

10	TRANSPORT UND LAGERUNG	TRANSPORT ET STOCKAGE	TRASPORTO E STOCCAGGIO	TRANSPORT AND STORAGE
	Kein Gefahrgut	Pas de marchandise dangereux	Nessuna merce pericolosa	No dangerous goods
	UN-Nummer : ---	Numéro-UN : ---	Numero ONU:	UN number:
	Gefahrenklasse : ---	Classe de danger : ---	Classe di pericolo:	Hazard class:
	Verpackungsgruppe : ---	Groupe d'emballage : ---	Gruppo di imballaggio:	Packing group:
	Lagerklasse : 10	Classe de stockage : 10	Classe di stoccaggio: 10	Storage class: 10
	Lagerbedingungen : 5 – 30°C	Condition de stockage : 5 – 30°C	Condizioni di stoccaggio: 5 – 30°C	Storage conditions: 5 – 30°C
	Frostempfindlich: Nein	Sensible au gel : Non	Sensibile al gelo: No	Sensitive to frost: No
	Haltbarkeit: mindestens 3 Jahre ab Produktionsdatum (siehe Etikette)	Durée de conservation : Au moins 3 ans à partir de la date de production (voir étiquette)	Durata di conservazione: almeno 3 anni dalla data di produzione (vedi etichetta).	Shelf life: at least 3 years from date of production (see label).

11	VERPACKUNG & VERSANDEINHEITEN	EMBALLAGE ET UNITÉS D'EXPÉDITION	UNITÀ DI IMBALLAGGIO E SPEDIZIONE	PACKAGING AND SHIPPING UNITS			
Artikel-Numéro Numero di articolo Article number	Nummer d'article Volume du récipient Volume del contenitore Container volume	Nettogewicht Poids net Peso netto Net weight	Bruttogewicht Poids brut Peso lordo Gross weight	Abmessungen Dimensions Dimensioni Dimensions	Versandeinheit Unité d'expédition Unità di spedizione Shipping unit	Paletteneinheit Unité de palette Unità di pallet Pallet unit	Zolltarif-Nummer No de tarif douanier No di tariffa doganale Custom tariff number
5002 0010	10 L Kunststoff-Kanne / Bidon en plastique Contenitore di plastica, Plastic canister	8,1 kg	8,5 kg	43 x 27 x 35 cm 120 x 80 x 124 cm	2	60	3402.90 90
5002 0210	210 L Kunststoff-Fass / Fût en plastique Fustino di plastica / Plastic-Drum	165,0 kg	172,5 kg	65 x 95 cm 120 x 80 x 110 cm	1	2	3402.90 90
5002 1000	1000 L IBC	810,0 kg	873,0 kg ●	120 x 100 x 118 cm	1	1	3402.90 90

● Mittelwert - Je nach verwendetem IBC-Modell kann es Abweichungen geben. Valeur moyenne - Il peut y avoir des différences selon le modèle de GRV utilisé. Valore medio - Ci possono essere deviazioni a seconda del modello IBC utilizzato. Mean value - There may be deviations depending on the IBC model used.